



#### FR – BOITE A MUSIQUE "PIANO" AVEC DANSEUSE – 024246 – VERSION 2019-12-04

Remontez la clé en métal situé en bas du piano, ouvrir le couvercle du clavier pour entendre la musique. La ballerine peut danser sur le piano, qu'il soit ouvert ou fermé.

#### GB - NOSTALGIC MUSIC BOX "GRAND PIANO WITH BALLERINA" - 024246

Just twist the spring on the lower side of the music box and open the fall board to listen to the beautiful melody. The ballerina will start dancing on the piano, either closed or opened up.

#### DE - NOSTALGIE-SPIELUHR "BALLERINA" - 024246

Drehen Sie einfach die Aufziehkurbel an der Unterseite der Spieluhr und klappen Sie den Deckel der Klaviatur hoch, damit die Musik erklingt. Die Ballerina kann auf dem geschlossenen oder geöffneten Flügel tanzen.

#### NL – NOSTALGISCHE MUZIEKDOOS "BALLERINA" - 024246

Draai gewoon aan de opwindkruk onderaan de muziekdoos en til het deksel van het toetsenbord op om de muziek te horen. De ballerina kan dansen op de gesloten of open vleugel.

#### ES – CAJA DE MÚSICA "PIANO" CON BAILARÍN - 024246

Vuelva a armar la tecla de metal ubicada en la parte inferior del piano, abra la cubierta del teclado para escuchar la música. La bailarina puede bailar en el piano, ya sea abierta o cerrada.

#### IT – SCATOLA DI MUSICA "PIANO" CON DANZATORE - 024246

Riasssembla il tasto di metallo situato nella parte inferiore del piano, apri il coperchio della tastiera per ascoltare la musica. La ballerina può ballare al pianoforte, sia aperta che chiusa.

#### PT – CAIXA DE MÚSICA "PIANO" COM DANÇARINO - 024246

Remonte a tecla de metal localizada na parte inferior do piano, abra a tampa do teclado para ouvir a música. A bailarina pode dançar ao piano, aberto ou fechado.

#### PL – NOSTALGICZNA POZYTYWKA „BALLERINA” - 024246

Po prostu przekręć korbę na spodzie pozytywki i podnieś pokrywę klawiatury, aby usłyszeć muzykę. Balerina może tańczyć na zamkniętym lub otwartym skrzydle.

#### CZ – NOSTALGICKÁ HUDEBNÍ SKŘÍŇKA "BALLERINA" - 024246

Jednoduše otočte kliku na navíjení na spodní straně hudební skříňky a zvedněte víko klávesnice, abyste slyšeli hudbu. Baletka může tančit na uzavřeném nebo otevřeném křídle.

#### SK – NOSTALGICKÁ HUDOBNÁ SKRINKA "BALLERINA" - 024246

Jednoducho otočte kľuku na navíjanie na spodnej strane hudobnej skrinky a zdvihnite kryt klávesnice, aby ste počuli hudbu. Baletka môže tancovať na uzavretom alebo otvorenom křídle.

#### РУС – НОСТАЛЬГИЧЕСКАЯ МУЗЫКАЛЬНАЯ ШКАТУЛКА "БАЛЕРИНА" - 024246

Просто поверните заводную ручку в нижней части музыкальной шкатулки и поднимите крышку клавиатуры, чтобы услышать музыку. Балерина может танцевать на закрытом или открытом крыле.

#### SE - NOSTALGISK MUSIKLÅDA "BALLERINA" - 024246

Vrid bara uppviktsvevet på musiklådans botten och lyft upp locket på tangentbordet för att höra musiken. Ballerina kan dansa på den stängda eller öppna vingen.

#### NO - NOSTALGISK MUSIKKBOKS "BALLERINA" - 024246

Bare vri vindkraften på bunnen av musikkboksen og løft lokket på tastaturet for å høre musikken. Ballerinaen kan danse på den lukkede eller åpne vingen.

#### FI – NOSTALGINEN MUSIIKKILAATIKKO "BALLERINA" - 024246

Käännä vain musiikkikotelon pohjassa olevaa kääntökampea ja nosta näppäimistön kansi kuunnellaksesi musiikkia. Baleriini voi tanssia suljetussa tai avoimessa siivessä.